

bbk

v10.0

BX318U

CD/MP3-МАГНИТОЛА (проигрыватель CD/MP3-дисков)



**Руководство по эксплуатации
с гарантийным талоном**
прочтайте внимательно перед эксплуатацией

СОДЕРЖАНИЕ

ВВЕДЕНИЕ

Инструкция по мерам безопасности.....	2
---------------------------------------	---

ОБЗОР УСТРОЙСТВА

Особенности	3
-------------------	---

Расположение и функции органов управления.....	3
--	---

Источники питания	3
-------------------------	---

Комплектация	3
--------------------	---

ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ

Использование радиоприемника.....	4
-----------------------------------	---

Использование CD/MP3.....	4
---------------------------	---

Работа с USB-устройствами.....	5
--------------------------------	---

Работа с внешними источниками сигнала.....	5
--	---

ПРОЧЕЕ

Поиск неисправностей	6
----------------------------	---

Технические характеристики.....	6
---------------------------------	---

Информация о сертификате соответствия	6
---	---

Сервисное обслуживание.....	7
-----------------------------	---

ИНСТРУКЦИЯ ПО МЕРАМ БЕЗОПАСНОСТИ



Символ опасности

Напоминание пользователю о высоком напряжении.



Символ предупреждения

Напоминание пользователю о проведении всех действий в соответствии с инструкцией.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ:

- Чтобы предотвратить риск пожара или удара током, избегайте попадания в устройство воды и эксплуатации устройства в условиях высокой влажности.
- Устройство содержит компоненты под высоким напряжением и лазерную систему, поэтому не пытайтесь самостоятельно открывать и ремонтировать устройство. Лазерный луч опасен при снятой крышки корпуса. Не смотрите вблизи на лазерный луч.
- После длительного пребывания на холоде перед включением необходимо выдержать прибор в течение 1 часа при комнатной температуре.
- При перемещении устройства из холодного места в теплое или наоборот на лазерной головке может образоваться конденсат, и устройство не будет работать должным образом. В таком случае перед началом воспроизведения, пожалуйста, включите устройство на 1–2 часа без диска.
- Отключайте питание магнитолы только при отсутствии диска.
- Выключайте устройство из розетки, если вы не собираетесь его использовать в течение долгого времени.
- Не ставьте посторонние предметы на корпус магнитолы: это может быть причиной некорректного воспроизведения.
- Пожалуйста, используйте устройство в сухих и проветриваемых помещениях. Исключите соседство с нагревательными приборами, не подвергайте воздействию солнечного света, механической вибрации, влажности и пыльной среды.
- Допустимо использование небольшого количества нейтрального моющего средства для чистки устройства.
- Никогда не используйте абразивные материалы или органические соединения (алкоголь, бензин и т.д.) для чистки устройства.
- Не дотрагивайтесь до рабочей поверхности компакт-диска, т.к. вы можете поцарапать ее.
- Не подвергайте диски воздействию солнечного света, высоких температур, влажности и пыльной среды.
- Чистите диски по прямой линии в направлении от центра к краям с помощью мягкой неворсистой тряпки.
- Крышка отсека для дисков должна быть всегда закрыта, чтобы в отсек не попадала пыль.
- В случае использования сетевой вилки или приборного соединителя в качестве отключающего устройства отключающее устройство должно оставаться легкодоступным.
- Для ремонта и технического обслуживания обращайтесь только в уполномоченные для ремонта изделий торговой марки BBK сервисные центры.

РЕКОМЕНДАЦИИ:

Перед использованием устройства внимательно ознакомьтесь с руководством. После чтения, пожалуйста, сохраните его для использования в будущем.

Пожалуйста, свяжитесь с вашим местным дилером для проведения сервисного обслуживания.

Все иллюстрации, приведенные в данной инструкции, являются схематическими изображениями реальных объектов, которые могут отличаться от их реальных изображений.

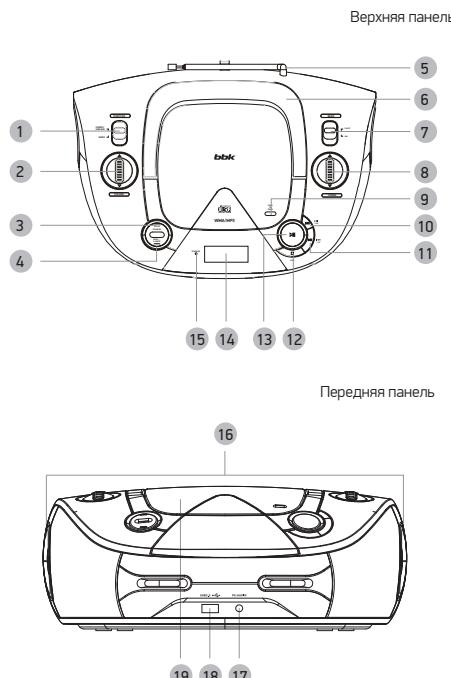
Уважаемый покупатель, благодарим вас за выбор магнитолы BX318U.

CD/MP3-магнитола – это устройство, предназначенное для воспроизведения CD-дисков и прослушивания радио. Устройство предназначено для личных, семейных, домашних и иных нужд, не связанных с осуществлением предпринимательской деятельности.

ОСОБЕННОСТИ

- Воспроизведение музыкальных файлов в форматах MP3 и WMA
- Линейный вход
- Аналоговый УКВ+FM/AM-тюнер
- Воспроизведение в произвольном порядке (RANDOM)
- Программирование воспроизведения (P-Mode)
- Поддержка носителей: CD/CD-R/CD-RW
- USB-порт для подключения MP3-плеера и flash-носителя

РАСПОЛОЖЕНИЕ И ФУНКЦИИ ОРГАНОВ УПРАВЛЕНИЯ



- 1 Переключатель FUNCTION (Выбор режима работы)
- 2 Регулятор VOLUME (Увеличение/Уменьшение уровня громкости)
- 3 Клавиша STAND BY (Рабочий режим/Режим ожидания)
- 4 Клавиша PROG./P-MODE (Программирование воспроизведения)
- 5 Телескопическая антенна
- 6 Ручка для переноски

- 7 Переключатель BAND (Выбор диапазона тюнера)
- 8 Регулятор TUNING (Настройка радио)
- 9 Клавиша открытия отсека для дисков
- 10 Клавиша ►►/+10 (Воспроизведение следующего трека/Выбор трека)
- 11 Клавиша ►◄/-10 (Воспроизведение предыдущего трека/Выбор трека)
- 12 Клавиша ■ / USB (Остановка воспроизведения/Выбор USB)
- 13 Клавиша ►|| (Воспроизведение/Пауза)
- 14 Дисплей
- 15 Индикатор питания
- 16 Динамики
- 17 Разъем AUX IN (Разъем для подключения внешнего источника сигнала)
- 18 Порт USB2.0
- 19 Крышка отсека для дисков

ИСТОЧНИКИ ПИТАНИЯ

Устройство может работать от батареек и сети переменного тока.

Работа от батареек

1. Откройте крышку отсека для батареек.
2. Вставьте 6 батареек типа R14/UM-2 в отсек для батареек, соблюдая полярность.

Закройте крышку отсека для батареек.

Питание от сети переменного тока

1. Подсоедините соответствующий конец сетевого кабеля к гнезду на задней панели устройства.
2. Вставьте вилку сетевого кабеля в розетку.
3. При питании от сети переменного тока батарейки будут автоматически отключены.

ПРИМЕЧАНИЯ

- Если прибор работает только от сети питания или не используется в течение долгого времени, удалите батарейки из отсека.
- Отключайте прибор от сети питания, если он не используется в течение долгого времени.

КОМПЛЕКТАЦИЯ

CD/MP3-магнитола	1 шт.
Сетевой кабель	1 шт.
Руководство по эксплуатации с гарантийным талоном	1 шт.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ РАДИОПРИЕМНИКА

1. Установите переключатель FUNCTION в положение RADIO.
2. С помощью переключателя диапазонов BAND выберите диапазон радиовещания (AM/FM, ST).
3. Вращая регулятор TUNING, настройтесь на частоту нужной радиостанции.
4. Используйте регулятор громкости VOLUME, чтобы отрегулировать уровень громкости звука.
5. Для достижения лучшего приема радиосигнала при прослушивании FM-диапазона вытяните телескопическую антенну. При приеме AM-сигнала выберите положение CD/MP3-магнитолы с наилучшим качеством сигнала.
6. Чтобы выключить радио, переведите переключатель FUNCTION в положение CD/MP3/USB/AUX. После выключения радио частота последней настроенной радиостанции автоматически сохраняется.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Отображение индикатора Stereo на дисплее свидетельствует о приеме стерео FM-сигнала.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ CD/MP3

Загрузка дисков

1. Установите переключатель FUNCTION в положение CD/MP3/USB/AUX.
2. Откройте крышку дискового отсека.
3. Установите диск в отсек надписями вверх.
4. Закройте крышку дискового отсека. Общее число треков, содержащихся на диске, отобразится на дисплее через несколько секунд.
5. Чтобы извлечь диск, откройте крышку дискового отсека, выньте диск за края и аккуратно извлеките его.

ПРИМЕЧАНИЯ

- Для обеспечения нормальной работы устройства подождите, пока устройство прочитает диск.
- Если в устройстве отсутствует диск или он вставлен обратной стороной, на дисплее отобразится Nod.

Проигрывание диска

1. Нажмите клавишу **▶||**, чтобы начать воспроизведение. Воспроизведение начнется с первого трека, на дисплее будет отображаться значок **▶**. Чтобы прервать воспроизведение, нажмите клавишу **▶||**. Индикация на дисплее будет мигать. Чтобы возобновить проигрывание, нажмите снова клавишу **▶||**.
2. Чтобы остановить воспроизведение, нажмите клавишу STOP/USB. На дисплее отобразится общее количество треков, содержащихся на диске. После выключения проигрывания диска последний трек автоматически сохраняется в памяти устройства.

Поиск необходимого трека

Нажмите клавишу **◀◀/-10▶▶/+10** несколько раз в режиме остановки или воспроизведения, пока на дисплее не отобразится номер нужного трека.

Нажмите клавишу **▶||**, чтобы начать воспроизведение.

Поиск необходимого фрагмента трека

Нажмите и удерживайте клавишу **◀◀/-10▶▶/+10**, чтобы проигрывать текущий трек на высокой скорости до необходимого момента, затем отпустите клавишу. Воспроизведение начнется с данного момента.

Программирование порядка воспроизведения треков

Вы можете программируировать треки, когда воспроизведение

остановлено. В памяти устройства может храниться до 20 CD-треков/99 MP3-треков в любом порядке.

1. В режиме остановки воспроизведения нажмите клавишу PROG./P-MODE. При этом включается индикация P01 и надпись PROGRAM мигает.
2. Нажмите клавишу **◀◀/-10** или **▶▶/+10**, чтобы выбрать трек, который вы хотите занести в память первым.
3. Нажмите клавишу PROG./P-MODE, для регистрации данного трека. На дисплее появится P02.
4. Повторите шаги 2 и 3, чтобы занести в память все желаемые звуковые треки.
5. Нажмите клавишу **▶||**, чтобы начать воспроизведение с первого запрограммированного трека.
6. Нажмите клавишу STOP/USB, чтобы закончить воспроизведение программы.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Программирование порядка воспроизведения треков может выполняться только в режиме остановки воспроизведения.

Стирание памяти (программы)

Стереть программу можно несколькими способами:

1. Нажмите клавишу STOP/USB, когда диск остановлен.
2. Откройте крышку дискового отсека, программа сотрется.

Повторное воспроизведение

Повтор трека

1. Нажмите клавишу PROG./P-MODE в режиме воспроизведения, пока на дисплее не замигает надпись REPEAT. Текущий трек будет проигрываться несколько раз, пока не будет нажата клавиша STOP/USB.
2. Для отмены функции повторного воспроизведения нажмите PROG./P-MODE, пока на дисплее не пропадет надпись REPEAT.

Повтор диска

1. Нажмите клавишу PROG./P-MODE в режиме воспроизведения, пока на дисплее не загорится надпись REPEAT. Все треки, записанные на диске, будут проигрываться несколько раз, пока не будет нажата клавиша STOP/USB.
2. Для отмены функции повторного воспроизведения нажмите клавишу PROG./P-MODE, пока на диске не пропадет надпись REPEAT.

Повтор текущей папки (только для MP3)

1. Нажмите клавишу PROG./P-MODE в режиме воспроизведения, пока на дисплее не загорится надпись REPEAT FOLDER. Текущая папка будет проигрываться несколько раз, пока не будет нажата клавиша STOP/USB.
2. Для отмены функции повторного воспроизведения нажмите и удерживайте клавишу PROG./P-MODE.

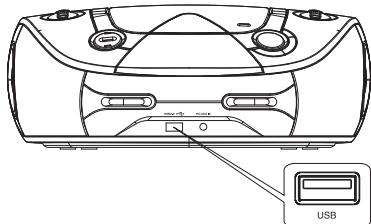
Случайное воспроизведение

- Нажмите клавишу PROG./P-MODE в режиме воспроизведения, пока на дисплее не загорится RANDOM. Случайное воспроизведение начнется со следующего трека автоматически (иначе нажмите клавишу воспроизведения с последующей меткой) и остановится, только когда проиграются все треки. Нажмите еще раз клавишу **▶||** для отмены.

РАБОТА С USB-УСТРОЙСТВАМИ

1. Установите переключатель FUNCTION в положение CD/MP3/USB/AUX.
2. Нажмите и удерживайте клавишу STOP/USB около 2 секунд, чтобы войти в режим USB.
3. Вставьте устройство в USB-порт CD/MP3-магнитолы.
4. Если USB-устройство прочтено, на дисплее отобразится общее количество треков на диске.
5. Нажмите клавишу **▶II**, чтобы начать воспроизведение.
6. Чтобы остановить проигрывание, нажмите клавишу STOP/USB.
7. Вы можете активировать функцию повторного воспроизведения (повтор одного трека/повтор папки/повтор всех треков)/программирования воспроизведения/случайного воспроизведения/перехода к предыдущему и последующему треку, как описано выше в пункте «Использование CD/MP3».

Передняя панель



ПРИМЕЧАНИЕ

- USB-устройство, подключенное через удлинительный кабель, может работать некорректно.
- Последний трек автоматически сохраняется в памяти устройства.

РАБОТА С ВНЕШНИМИ ИСТОЧНИКАМИ СИГНАЛА

1. Установите переключатель FUNCTION в положение CD/MP3/USB/AUX.
2. Подключите устройство к линейному входу AUX IN CD/MP3-магнитолы. Магнитола перейдет в режим AUX автоматически. Отключите кабель от разъема AUX IN, чтобы использовать другие источники сигнала.

ПОИСК НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Пожалуйста, проверьте возможные причины неисправности, прежде чем обращаться в сервис-центр.

Признак неисправности	Причина неисправности	Действия по устранению неисправности
Нет звука	1. Диск загрязнен или поврежден. 2. Низкий уровень громкости звука.	1. Почистите диск. 2. Отрегулируйте уровень громкости звука.
Диски не читаются	1. Диск не установлен. 2. Диск установлен неправильно. 3. Конденсат на лазерной головке CD/MP3-магнитолы.	1. Вставьте диск. 2. Установите диск этикеткой вверх. 3. Оставьте CD/MP3-магнитолу без диска на один час выключенной.
Некоторые функции не работают	1. Диск записан некорректно. 2. Нажата неверная последовательность клавиш. 3. Статическое напряжение на поверхности корпуса CD/MP3-магнитолы.	1. Подождите 5-10 секунд, и CD/MP3-магнитола автоматически возвратится в нормальное состояние. 2. Повторите операцию еще раз. 3. Выключите CD/MP3-магнитолу на 1-2 минуты и включите ее снова.
Звук с искажениями	Установлен высокий уровень громкости.	Уменьшите уровень громкости.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Совместимые форматы	MP3, CD-DA, WMA	
Типы носителей	CD-R, CD-RW, CD-Audio, USB	
Входы	Разъем для подключения USB-устройств, линейный вход (Ø 3,5 мм)	
Рабочий диапазон УКВ+FM-тюнера	64 - 108 МГц	
Рабочий диапазон АМ-тюнера	522-1620 кГц	
Температурные требования*	Эксплуатация	От +5 до +35°C
	Транспортировка и хранение	От -25 до +45°C
Требования к влажности*	Эксплуатация	10-80% (нет конденсата)
	Транспортировка и хранение	
Параметры электропитания	220 В ~, 50 Гц	
Напряжение питания постоянного тока	--- 9 В, 6 батареек R14/UM-2	
Максимальная выходная мощность	2x2,5 Вт	
Потребляемая мощность	15 Вт	
Класс защиты от поражения электрическим током	II класс защиты	
Вес устройства, кг	2,0	
Размеры устройства, мм	330x235x132	

Некоторые файлы и диски, записанные в любом из поддерживаемых форматов на любом из совместимых типов носителей, могут не воспроизводиться или воспроизводиться некорректно из-за особенностей их записи, кодирования и т.п.

Мы постоянно улучшаем качество нашей продукции, поэтому дизайн, функциональное оснащение, комплектация и технические характеристики изделия могут быть изменены без предварительного уведомления.

ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ

Товар сертифицирован на территории России органом по сертификации продукции:

РОСС RU.0001.11АЛ16

Общества с ограниченной ответственностью «Гарант Плюс»

121170, город Москва, Кутузовский проспект, дом 36, строение 3.

При отсутствии копии нового сертификата в коробке спрашивайте копию у продавца.

Товар соответствует требованиям нормативных документов:

TP TC 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»; TP TC 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

№ сертификата: RU C-СН.АЛ16.В.01194

Срок действия: с 09.07.2014 по 08.07.2016.

Изготовитель: "BVK ELECTRONICS LIMITED"

* Продукция должна храниться в сухих, проветриваемых складских помещениях при температуре не ниже - 25°C

СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Компания BBK Electronics LTD. выражает огромную признательность за ваш выбор. Мы сделали все возможное, чтобы данное изделие удовлетворяло вашим запросам, а качество соответствовало лучшим мировым образцам. В случае если ваше изделие марки BBK будет нуждаться в техническом обслуживании, просим вас обращаться в один из Уполномоченных сервисных центров (далее – УСЦ). С полным списком УСЦ и их точными адресами вы можете ознакомиться на сайте www.bbk.ru, а также позвонив по номеру бесплатного телефона Единого информационного центра BBK Electronics LTD. В случае возникновения вопросов или проблем, связанных с продукцией BBK Electronics LTD., просим вас обращаться в письменном виде по адресу: Россия, 125315, г. Москва, а/я 33, либо по электронной почте service@smc.com.ru.

Условия гарантитных обязательств BBK ELECTRONICS LTD.

- Гарантитные обязательства BBK Electronics LTD., предоставляемые УСЦ BBK Electronics LTD., распространяются только на модели, предназначенные BBK Electronics LTD. для производства или поставок и реализации на территории страны, где предоставляется гарантитное обслуживание, приобретенные в этой стране, прошедшие сертификацию на соответствие стандартам этой страны, а также маркированные официальными знаками соответствия.
- BBK Electronics LTD. устанавливает на свои изделия следующие сроки службы и гарантитные сроки:

Название продукта	Срок службы и хранения, месяцев с даты выпуска	Гарантитный срок, месяцев со дня покупки
CD/MP3-магнитола; CD-микросистема; DVD-микросистема; DVD-минисистема	24	12

- Гарантитные обязательства BBK Electronics LTD. действуют в рамках законодательства о защите прав потребителей и регулируются законодательством страны, на территории которой они предоставлены, и только при условии использования изделия исключительно для личных, семейных или домашних нужд. Гарантитные обязательства BBK Electronics LTD. не распространяются на случаи использования товаров в целях осуществления предпринимательской деятельности либо в связи с приобретением товаров в целях удовлетворения потребностей предприятий, учреждений, организаций.
- Гарантитные обязательства BBK Electronics LTD. не распространяются на перечисленные ниже принадлежности изделия, если их замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия. Для всех видов изделий:
 - координительные кабели, антенны и переходники для них, носители информации различных типов (аудио-, видеодиски, диски с программным обеспечением и драйверами, карты памяти), элементы питания;
 - чехлы, ремни, шнурья для переноски, монтажные приспособления, инструмент, документацию, прилагаемую к изделию.
- Гарантия не распространяется на недостатки, возникшие в изделии вследствие нарушения потребителем правил использования, хранения или транспортировки товара, действий третьих лиц или непреодолимой силы, включая, но не ограничиваясь следующими случаями:
 - Если недостаток товара явился следствием небрежного

обращения, применения товара не по назначению, нарушения условий и правил эксплуатации, изложенных в инструкции по эксплуатации, в том числе вследствие воздействия высоких или низких температур, высокой влажности или запыленности, несоответствия Государственным стандартам параметров питанияющих, телекоммуникационных и кабельных сетей, попадания внутрь корпуса жидкости, насекомых и других посторонних предметов, веществ, а также длительного использования изделия в предельных режимах его работы.

- Если недостаток товара явился следствием несанкционированного тестирования товара или попыток внесения любых изменений в его конструкцию или его программное обеспечение, в том числе ремонта или технического обслуживания в неуполномоченной BBK Electronics LTD. ремонтной организации.
- Если недостаток товара явился следствием использования нестандартных (нетиповых) и (или) некачественных принадлежностей, аксессуаров, запасных частей, элементов питания, носителей информации различных типов или нестандартных (нетиповых) форматов информации.
- Если недостаток товара связан с его применением совместно с дополнительным оборудованием (аксессуарами), отличным от дополнительного оборудования, рекомендованного BBK Electronics LTD. к применению с данным товаром. BBK Electronics LTD. не несет ответственность за качество дополнительного оборудования (аксессуаров), произведенного третьими лицами, за качество работы своих изделий совместно с таким оборудованием, а также за качество работы дополнительного оборудования производства компаний BBK Electronics LTD. совместно с изделиями других производителей.
- Если недостаток товара проявляется в случае неудовлетворительной работы сетей связи, телевидения или радиовещания, вследствие недостаточной емкости или пропускной способности сети, мощности радиосигнала, эксплуатации товара в зоне со сложной помеховой ситуацией, на границе или вне зоны устойчивого приема радиосигнала сети связи, телевидения или радиовещания, в том числе из-за особенностей ландшафта местности и ее застройки.
- Недостатки товара, обнаруженные в период срока службы, устраняются уполномоченными на это ремонтными организациями (УСЦ). В течение гарантитного срока устранение недостатков производится бесплатно при предъявлении оригинала заполненного гарантитного талона и документов, подтверждающих факт и дату заключения договора розничной купли-продажи (товарный, кассовый чек и т.п.). В случае отсутствия указанных документов гарантитный срок исчисляется со дня изготовления товара. При этом следует учитывать:
 - Настройка и установка (сборка, подключение и т.п.) изделия, описанные в документации, прилагаемой к нему, не входят в объем гарантитных обязательств BBK Electronics LTD. и могут быть выполнены как самим пользователем, так и специалистами большинства уполномоченных сервисных центров соответствующего профиля на платной основе.

- Работы по техническому обслуживанию изделий (чистка и смазка приводов для считывания информации с носителей различных типов, чистка и смазка движущихся частей, замена расходных материалов и принадлежностей и т.п.) производятся на платной основе.
- 7. BBK Electronics LTD. несет ответственности за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный своей продукцией людям, домашним животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, хранения, транспортировки или установки изделия; умышленных или неосторожных действий потребителя или третьих лиц.
- 8. Ни при каких обстоятельствах BBK Electronics LTD. не несет ответственности за какой-либо особый, случайный, прямой или косвенный ущерб или убытки, включая, но не ограничиваясь перечисленным, упущенную выгоду, утрату или невозможность использования информации или данных, расходы по восстановлению информации или данных, убытки, вызванные перерывами в коммерческой, производственной или иной деятельности, возникающие в связи с использованием или невозможностью использования изделия или информации, хранящейся в нем или на сменном носителе, используемом совместно с данным изделием.
- 9. BBK Electronics LTD. гарантирует корректную работу изделия только с теми форматами (версиями) носителей и данных, которые прямо указаны в инструкции пользователя для данного изделия. BBK Electronics LTD. не гарантирует возможность работы изделия с форматами (версиями) носителей и данных, которые могут появиться в будущем. BBK Electronics LTD. не гарантирует возможность полноценной работы изделия с носителями информации, запись или изготовление которых была осуществлена не в заводских условиях, или с нарушениями технологий, или на устройствах других производителей аудио-, видеотехники, или с нарушением действующего законодательства в области охраны авторских и смежных прав, защиты информации и других законных прав собственников, включая, но не ограничиваясь следующими случаями:
 - использование носителей плохого качества может приводить к невозможности выполнения записи или воспроизведения, к потере записанных или отредактированных материалов или к повреждению изделия;
 - при использовании многослойных носителей информации может наблюдаться кратковременное искашение изображения и звука при переключении между слоями;
 - воспроизведение записываемых и перезаписываемых носителей в некоторых случаях может оказаться невозможным из-за условий выполнения их записи;
 - диск, записанный на другом устройстве, сессия записи которого не была закрыта, не может воспроизводиться или использоваться для записи или редактирования при помощи данного изделия;
 - диск, записанный при помощи данного изделия (если оно имеет такую функцию), может не воспроизводиться на другом устройстве.

Использование изделия по истечении срока службы

1. Срок службы, установленный BBK Electronics LTD. для данного изделия, действует только при условии использования изделия исключительно для личных, семейных или домашних нужд, а также соблюдении потребителем правил эксплуатации, хранения и транспортировки изделия. При условии аккуратного обращения с изделием и соблюдения правил эксплуатации фактический срок службы может

превышать срок службы, установленный BBK Electronics LTD.

2. По окончании срока службы изделия вам необходимо обратиться в Уполномоченный сервисный центр для проведения профилактического обслуживания изделия и определения его пригодности к дальнейшей эксплуатации. Работы по профилактическому обслуживанию изделия и его диагностике выполняются сервисными центрами на платной основе.
3. BBK Electronics LTD. не рекомендует продолжать эксплуатацию изделия по окончании срока службы без проведения его профилактического обслуживания в Уполномоченном сервисном центре, т.к. в этом случае изделие может представлять опасность для жизни, здоровья или имущества потребителя.

Утилизация изделия

После окончания срока службы изделия его нельзя выбрасывать вместе с обычным бытовым мусором. Вместо этого оно подлежит сдаче на утилизацию в соответствующий пункт приема электрического и электронного оборудования для последующей переработки и утилизации в соответствии с федеральными или местными законодательством. Обеспечивая правильную утилизацию данного продукта, вы помогаете сберечь природные ресурсы и предотвращаете ущерб для окружающей среды и здоровью людей, который возможен в случае ненадлежащего обращения. Более подробную информацию о пунктах приема и утилизации данного продукта можно получить в местных муниципальных органах или на предприятии по вывозу бытового мусора.



Дата производства

Каждому изделию присваивается уникальный заводской серийный номер в виде буквенно-цифрового ряда и дублируется штрих-кодом, который содержит следующую информацию: название товарной группы, дату производства, порядковый номер изделия. Заводской серийный номер располагается на задней панели продукта, на упаковке и в гарантайном талоне. Дата производства располагается на упаковке и изделии.



- ① Первые две буквы – соответствие товарной группе (CD-/MP3-магнитола – BX)
- ② Первые две цифры – год производства
- ③ Вторые две цифры – неделя производства
- ④ Последние цифры – порядковый номер изделия

Дата производства дублируется на упаковке и изделии.

ВНИМАНИЕ! Во избежание недоразумений убедительно просим вас внимательно изучить «Руководство по эксплуатации» изделия и условия гарантийных обязательств, проверить правильность заполнения гарантайного талона. Гарантайный талон действителен только при наличии правильно и четко указанных: модели, серийного номера изделия, даты покупки, четких печатей фирмы-продавца, подписи покупателя. Серийный номер и модель изделия должны соответствовать указанным в гарантайном талоне. При нарушении этих условий, а также в случае, когда данные, указанные в гарантайном талоне, изменены или стерты, талон признается недействительным.

Единый информационный центр BBK Electronics обеспечивает полную информационную поддержку деятельности компании в России, странах СНГ и Балтии. Профессиональные операторы быстро ответят на любой интересующий вас вопрос. Вы можете обращаться в единый центр по вопросам сервисного сопровождения, для рекомендаций специалистов по настройке и подключению, для информирования о местах продаж, с вопросами о рекламных акциях и розыгрышах, проводимых компаниями, а также с любыми другими вопросами о деятельности компании на территории России, стран СНГ и Балтии. Есть вопросы? Звоните – мы поможем!

Единый информационный центр:

Россия: 8-800-200-400-8 (бесплатные звонки из России)

Беларусь: 8-820-007-3-11-11 (бесплатные звонки из Беларусь)

Казахстан: 8-800-080-45-67 (бесплатные звонки из Казахстана)

Молдова: 0-800-61-007 (бесплатные звонки из Молдовы)

Украина: 0-800-304-222-0 (бесплатные звонки со стационарных телефонов из Украины)

Время работы Единого информационного центра:

Пн-пт с 9:00 до 20:00 (по московскому времени).

Сб, вс и дни государственных праздников – выходные.

Настоящая инструкция является объектом охраны в соответствии с международным и российским законодательством об авторском праве. Любое несанкционированное использование инструкции, включая копирование, тиражирование и распространение, но не ограничиваясь этим, влечет применение к виновному лицу гражданско-правовой ответственности, а также уголовной ответственности в соответствии со статьей 146 УК РФ и административной ответственности в соответствии со статьей 7.12 КоАП РФ (ст. 150.4 КоАП в старой редакции).

Контактная информация:

1. Изготовитель товара – BBK ELECTRONICS LTD. (БИ-БИ-КЕЙ ЭЛЕКТРОНИКС ЛИМИТЕД), Китай, Гонконг, Коулун, Цим Ша Цуй, Чатам роуд, № 1, 10 этаж.

2. Организация, уполномоченная на принятие и удовлетворение требований потребителей в отношении товара ненадлежащего качества, – ООО «Управляющая сервисная компания», 109202, Москва, шоссе Фрезер, д. 17А, стр. 1А, service@smc.com.ru, тел.: 8 (495) 223-67-75.

3. Импортер товара в РФ – ООО «Вальдшнеп», 141800, Московская область, г. Дмитров, ул. Промышленная, стр. 1, корп. 5.

BBK ELECTRONICS LTD.
СДЕЛАНО В КИТАЕ

v10.0



A Заполняется сервисным центром
Заполнность сервисным центром

DATA ПРИЕМА
дата приемки

DATA ВЫДАЧИ
дата выдачи

ДЕФЕКТ И ВЫПОЛНЕННАЯ
РАБОТА
дефект та виновена робота



ОТРЫВНОЙ ТАЛОН «А»
Заполняется сервисным центром

DATA ПРИЕМА

дата приемки

DATA ВЫДАЧИ

дата выдачи

НОМЕР ЗАКАЗ-НАРЯДА

номер заявления-наряда

ПРОВЛЕНИЕ ДЕФЕКТА

проявление дефекту

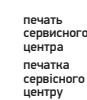
МАСТЕР

мастер

IRIS КОД

IRIS код

ВІДРИВНИЙ ТАЛОН «А»
Заповнюється сервісним центром



Подпись потребителя, который подтверждает выполнение работ. Претензий не имею.
Припис: спомагава, який підтверджує виконання робіт.
Претензій не маю.

B Заполняется сервисным центром
Заполнность сервисным центром

DATA ПРИЕМА
дата приемки

DATA ВЫДАЧИ
дата выдачи

ДЕФЕКТ И ВЫПОЛНЕННАЯ
РАБОТА
дефект та виновена робота



ОТРЫВНОЙ ТАЛОН «Б»
Заполняется сервисным центром

DATA ПРИЕМА

дата приемки

DATA ВЫДАЧИ

дата выдачи

НОМЕР ЗАКАЗ-НАРЯДА

номер заявления-наряда

ПРОВЛЕНИЕ ДЕФЕКТА

проявление дефекту

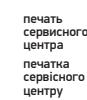
МАСТЕР

мастер

IRIS КОД

IRIS код

ВІДРИВНИЙ ТАЛОН «Б»
Заповнюється сервісним центром



Подпись потребителя, который подтверждает выполнение работ. Претензий не имею.
Припис: спомагава, який підтверджує виконання робіт.
Претензій не маю.

C Заполняется сервисным центром
Заполнность сервисным центром

DATA ПРИЕМА
дата приемки

DATA ВЫДАЧИ
дата выдачи

ДЕФЕКТ И ВЫПОЛНЕННАЯ
РАБОТА
дефект та виновена робота



ОТРЫВНОЙ ТАЛОН «В»
Заполняется сервисным центром

DATA ПРИЕМА

дата приемки

DATA ВЫДАЧИ

дата выдачи

НОМЕР ЗАКАЗ-НАРЯДА

номер заявления-наряда

ПРОВЛЕНИЕ ДЕФЕКТА

проявление дефекту

МАСТЕР

мастер

IRIS КОД

IRIS код

ВІДРИВНИЙ ТАЛОН «В»
Заповнюється сервісним центром



Подпись потребителя, который подтверждает выполнение работ. Претензий не имею.
Припис: спомагава, який підтверджує виконання робіт.
Претензій не маю.



ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

Заполняется фирмой-продавцом

Заповнюється фірмою-продаже

ГАРАНТИЯ ГАРАНТІЯ

ИЗДЕЛИЕ

вирб

МОДЕЛЬ

модель

ЗАВОДСКОЙ СЕРИЙНЫЙ НОМЕР

заводський серійний номер

ДАТА ПРОДАЖИ

дата продажу

ФИРМА-ПРОДАВЕЦ

фірма-продажець

АДРЕС ФИРМЫ-ПРОДАВЦА

адрес фірми-продажа (ЗАРПОУ)

ТЕЛЕФОН ФИРМЫ-ПРОДАВЦА

телефон фірми-продажа

Дата производства

Дата виробництва

Цена

Ціна

Гарантийный срок

Гарантійний термін (строк)

С УСЛОВИЯМИ ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ ОЗНАКОМЛЕН, РАБОТА И КОМПЛЕКТНОСТЬ ИЗДЕЛИЯ ПРОВЕРЕНА, ПРЕТЕНЗИЙ К ВНЕШНЕМУ ВИДУ НЕ ИМЕЮ З УМОВAMI ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУГОВУВАННЯ ОЗНАЙОМЛЕН, РОБОТУ ТА КОМПЛЕКТНІСТЬ ВИРОБУ ПЕРЕВІРЕНО, ПРЕТЕНЗІЙ ДО ЗОВНІШНЬОГО ВІГЛДУ НЕ МАЮ

ПОДПИСЬ ПОКУПАТЕЛЯ
ПІДПІС ПОКУПЦЯ

ФІО И ПОДПІСь ОТВЕТСТВЕННОГО ЛИЦА ПРОДАВЦА
ПІБ та підпіс відповідальної особи продавця

печатка або штамп продавца

печатка або штамп продавца

ВНИМАНИЕ! УВАГА!

Пожалуйста, потребуйте от продавца полностью заполнить гарантийный талон, включая отрывные корешки внутри.
Будь ласка, вимагайте від продавця повністю заповнити гарантійний талон, включаючи відривні корінці всередині.



ОТРЫВНОЙ ТАЛОН «А»

Заполняется фирмой-продавцом

ВІДРИВНИЙ ТАЛОН «А»

Заповнюється фірмою-продаже

СВЕДЕНИЯ ОБ УСТАНОВКЕ ИЗДЕЛИЯ ВІДОМОСТІ ПРО ВСТАНОВЛЕННЯ ВИРОБУ

Фирма-установщик

Фірма-становлювач

Номер сертификата

Номер сертифікату

Дата установки

Дата встановлення

Мастер

Майстер

ИЗДЕЛИЕ

вирб

МОДЕЛЬ

модель

ЗАВОДСКОЙ СЕРИЙНЫЙ НОМЕР

заводський серійний номер

ДАТА ПРОДАЖИ

дата продажу

ФИРМА-ПРОДАВЕЦ

фірма-продажець

печать
або штамп
продавца

печатка
або штамп
продавца

Подпись потребителя, подтверждающего

выполнение работ по установке товара.

Претензий не имею.

Підпис споживача, що підтверджує виконання робіт

з установки товару. Претензій не маю



ОТРЫВНОЙ ТАЛОН «Б»

Заполняется фирмой-продавцом

ВІДРИВНИЙ ТАЛОН «Б»

Заповнюється фірмою-продаже

печать
або штамп
продавца

печатка
або штамп
продавца

ИЗДЕЛИЕ

вирб

МОДЕЛЬ

модель

ЗАВОДСКОЙ СЕРИЙНЫЙ НОМЕР

заводський серійний номер

ДАТА ПРОДАЖИ

дата продажу

ФИРМА-ПРОДАВЕЦ

фірма-продажець



ОТРЫВНОЙ ТАЛОН «В»

Заполняется фирмой-продавцом

ВІДРИВНИЙ ТАЛОН «В»

Заповнюється фірмою-продаже

печать
або штамп
продавца

печатка
або штамп
продавца

ИЗДЕЛИЕ

вирб

МОДЕЛЬ

модель

ЗАВОДСКОЙ СЕРИЙНЫЙ НОМЕР

заводський серійний номер

ДАТА ПРОДАЖИ

дата продажу

ФИРМА-ПРОДАВЕЦ

фірма-продажець

